

## Karta charakterystyki

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

### Lederreiniger Mild

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 1 z 8

#### SEKCJA 1: Identyfikacja substancji/mieszaniny i identyfikacja przedsiębiorstwa

##### 1.1. Identyfikator produktu

Lederreiniger Mild

##### **Inne nazwa handlowa**

MILD LEATHER CLEANER, NETTOYANT DOUX, DETERGENTE SOFT PER PELLE, LIMPIADOR SUAVE, BORTISZTÍTÓ KÍMÉLO, PRODUTO DE LIMPEZA SUAVE, LÄDERSLPA MILD

##### 1.2. Istotne zidentyfikowane zastosowania substancji lub mieszaniny oraz zastosowania odradzane

##### **Zastosowanie substancji/mieszaniny**

PIELĘGNACJA MEBLI, SKÓRY I PODŁÓG dla zastosowań konsumenckich

##### 1.3. Dane dotyczące dostawcy karty charakterystyki

Nazwa firmy:	LEDERZENTRUM GmbH	
Ulica:	Raiffeisenstraße 1	
Miejscowość:	D-37124 Rosdorf (Germany)	
Telefon:	+49 (0)551- 770730	Telefaks: +49 (0)551- 7707322
e-mail:	info@lederzentrum.de	
Osoba do kontaktu:	Karin Oberdiek	Telefon: + 49 (0) 551 770730
e-mail:	ko@lederzentrum.de	
Internet:	www.lederzentrum.de	
Wydział Odpowiedzialny:	+49 (0)551 - 770 730	

**1.4. Numer telefonu alarmowego:** 0049 (0) 551 770 730 Mo.-Fr. 08:00 am - 03:00 pm

#### SEKCJA 2: Identyfikacja zagrożeń

##### 2.1. Klasyfikacja substancji lub mieszaniny

##### **Klasyfikacja zgodnie z dyrektywą 67/548/EWG lub 1999/45/WE**

Mieszanina nie została zaklasyfikowana jako niebezpieczna zgodnie z dyrektywą 1999/45/WE.

##### **Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008 [CLP]**

Mieszanina nie została zaklasyfikowana jako niebezpieczna w myśl rozporządzenia (WE) nr 1272/2008.

##### 2.2. Elementy oznakowania

##### **Zwroty wskazujące środki ostrożności**

P102 Chronić przed dziećmi.

##### **Specjalne oznakowanie niektórych preparatów**

EUH210 Karta charakterystyki dostępna na żądanie.

##### 2.3. Inne zagrożenia

Nie istnieją żadne informacje.

#### SEKCJA 3: Skład/informacja o składnikach

##### 3.2. Mieszaniny

## Karta charakterystyki

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

## Lederreiniger Mild

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 2 z 8

## Składniki niebezpieczne

Nr WE	Nazwa chemiczna	Ilość
Nr CAS	Klasyfikacja zgodnie z 67/548/EWG	
Nr Index	Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008 [CLP]	
Nr REACH		
500-234-8	Alcohols, C12-14, ethoxylated, sulfates, sodium salts	1 - < 5 %
68891-38-3	Xi - Produkt drażniący R38-41	
	Skin Irrit. 2, Eye Dam. 1, Aquatic Chronic 3; H315 H318 H412	
01-2119488639-16		
259-627-5	3-Iod-2-propinylbutylcarbamate	< 0,1 %
55406-53-6	Xn - Produkt szkodliwy, Xi - Produkt drażniący, N - Produkt niebezpieczny dla środowiska R22-37-41-43-48-50	
	Acute Tox. 3, Acute Tox. 4, Eye Dam. 1, Skin Sens. 1, STOT RE 1, Aquatic Acute 1 (M-Factor = 10), Aquatic Chronic 1 (M-Factor = 1); H331 H302 H318 H317 H372 H400 H410	
220-239-6	2-Methyl-2H-isothiazol-3-on	< 0,1 %
2682-20-4	T - Produkt toksyczny, C - Produkt żrący, Xn - Produkt szkodliwy, Xi - Produkt drażniący, N - Produkt niebezpieczny dla środowiska R22-23/24-34-37-43-50	
	Acute Tox. 2, Acute Tox. 3, Acute Tox. 3, Skin Corr. 1B, Eye Dam. 1, Skin Sens. 1, STOT SE 3, Aquatic Acute 1 (M-Factor = 1), Aquatic Chronic 1 (M-Factor = 1); H330 H301 H311 H314 H318 H317 H335 H400 H410	

Wydźwięk zdań R-, H- i EUH: patrz sekcja 16.

**Oznakowanie dotyczące zawartości zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 648/2004**

< 5 % anionowe środki powierzchniowo czynne, środki konserwujące (Iodopropinyl butylcarbamate, Methylisothiazolinone).

**SEKCJA 4: Środki pierwszej pomocy****4.1. Opis środków pierwszej pomocy****W przypadku wdychania**

Należy zadbać o należyłą wentylację.

**W przypadku kontaktu ze skórą**

Opłukać w dużej ilości wody. Zanieczyszczoną odzież zdjąć i wyprać przed ponownym użyciem.

**W przypadku kontaktu z oczami**

Należy natychmiast ostrożnie, ale gruntownie przepłukać oczy zalecanymi preparatami lub wodą.

**W przypadku połknięcia**

W przypadku wymiotów uwzględniać ryzyko aspiracji. Natychmiast przepłukać jamę ustną i obficie popić wodą.

**4.2. Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narażenia**

Nie istnieją żadne informacje.

**4.3. Wskazania dotyczące wszelkiej natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z poszkodowanym**

Badanie symptomatyczne.

**SEKCJA 5: Postępowanie w przypadku pożaru****5.1. Środki gaśnicze****Odpowiednie środki gaśnicze**

Środki gaśnicze należy dostosować do otoczenia.

## Karta charakterystyki

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

### Lederreiniger Mild

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 3 z 8

#### **5.2. Szczególne zagrożenia związane z substancją lub mieszaniną**

Nie palny.

#### **5.3. Informacje dla straży pożarnej**

W razie pożaru: Stosować niezależny sprzęt do ochrony dróg oddechowych.

#### **Informacja uzupełniająca**

Zanieczyszczoną wodę zbierać osobno. Nie powinna się ona dostać do kanalizacji lub zbiorników wodnych.

### SEKCJA 6: Postępowanie w przypadku niezamierzonego uwolnienia do środowiska

#### **6.1. Indywidualne środki ostrożności, wyposażenie ochronne i procedury w sytuacjach awaryjnych**

Stosować osobiste wyposażenie ochronne.

#### **6.2. Środki ostrożności w zakresie ochrony środowiska**

Nie odprowadzać do kanalizacji i zbiorników wodnych.

#### **6.3. Metody i materiały zapobiegające rozprzestrzenianiu się skażenia i służące do usuwania skażenia**

Należy zebrać przy pomocy materiałów wiążących płyny (piasek, ziemia okrzemkowa, uniwersalny środek wiążący). Zebrany materiał traktować zgodnie z ustępem usunięcie.

#### **6.4. Odniesienia do innych sekcji**

Bezpieczna obsługa: patrz Dział 7

Środki ochrony indywidualnej: patrz Dział 8

Usunięcie odpadów: patrz Dział 13

### SEKCJA 7: Postępowanie z substancjami i mieszaninami oraz ich magazynowanie

#### **7.1. Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania**

##### **Wskazówki odnośnie bezpiecznego obchodzenia się z substancją**

Nie są wymagane żadne dodatkowe środki ostrożności.

##### **Wskazówki na wypadek pożaru i wybuchu**

Nie są wymagane żadne dodatkowe urządzenia.

#### **7.2. Warunki bezpiecznego magazynowania, łącznie z informacjami dotyczącymi wszelkich wzajemnych niezgodności**

##### **Wymagania względem pomieszczeń i pojemników magazynowych**

Przechowywać pojemnik szczelnie zamknięty.

##### **Wskazówki dotyczące wspólnego magazynowania**

Nie są wymagane żadne dodatkowe środki ostrożności.

#### **7.3. Szczególne zastosowanie(-a) końcowe**

PIEŁĘGNACJA MEBLI, SKÓRY I PODŁÓG dla zastosowań konsumenckich

### SEKCJA 8: Kontrola narażenia/środki ochrony indywidualnej

#### **8.1. Parametry dotyczące kontroli**

#### **8.2. Kontrola narażenia**



##### **Indywidualne środki ochrony, takie jak indywidualny sprzęt ochronny**

Zdjąć zanieczyszczoną odzież. Myć ręce przed przerwami w pracy i na jej zakończenie. Nie jeść i nie pić podczas stosowania produktu.

**Karta charakterystyki**

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

**Lederreiniger Mild**

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 4 z 8

**Ochronę oczu lub twarzy**

Stosować ochronę oczu/ochronę twarzy.

**Ochrona rąk**

Podczas obróbki substancji chemicznych należy nosić specjalne rękawice ochronne posiadające normę CE z czterocyfrowym oznaczeniem. Jakość rękawic odpornych na chemikalia musi być wybrana zależnie od stężenia niebezpieczeństwa i ilości substancji w miejscu pracy. Do specjalnych zastosowań zaleca się sprawdzenie u producenta rękawic odporności na chemikalia wyżej wymienionych rękawic ochronnych.

**Ochrona skóry**

Nosić odpowiednią odzież ochronną.

**Ochrona dróg oddechowych**

W przypadku niedostatecznej wentylacji stosować indywidualne środki ochrony dróg oddechowych.

**SEKCJA 9: Właściwości fizyczne i chemiczne****9.1. Informacje na temat podstawowych właściwości fizycznych i chemicznych**

Stan fizyczny:	ciekły
Kolor:	przezroczysty
Zapach:	wyspecjalizowany w produkcie

**Metoda testu**

pH (przy 22,6 °C): 7,08

**Zmiana stanu**

Temperatura topnienia:	nieokreślony
Początkowa temperatura wrzenia i zakres temperatur wrzenia:	nieokreślony
Temperatura zapłonu:	> 100 °C

**Palność**

ciała stałego:	nie dotyczy
gazu:	nie dotyczy
Granice wybuchowości - dolna:	nieokreślony
Granice wybuchowości - górna:	nieokreślony

**Temperatura samozapłonu**

ciała stałego:	nie dotyczy
gazu:	nie dotyczy
Temperatura rozkładu:	nieokreślony

**Właściwości utleniające**

Nie produkt utleniający.

Prężność par:	nieokreślony
Gęstość względna (przy 22,6 °C):	1,01 g/cm <sup>3</sup>
Rozpuszczalność w wodzie:	słabo rozpuszczalny

**Rozpuszczalność w innych rozpuszczalnikach**

nieokreślony

Współczynnik podziału: n-oktanol/woda:	nieokreślony
Lepkość dynamiczna: (przy 22,6 °C)	11 mPa·s
Gęstość par:	nieokreślony

## Karta charakterystyki

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

## Lederreiniger Mild

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 5 z 8

Szybkość odparowywania względna:

nieokreślony

**9.2. Inne informacje**

Zawartość fazy stałej:

nieokreślony

**SEKCJA 10: Stabilność i reaktywność****10.1. Reaktywność**

W przypadku użytkowania i magazynowania zgodnie z przeznaczeniem nie występują reakcje niebezpieczne.

**10.2. Stabilność chemiczna**

Produkt pozostaje stabilny w przypadku magazynowania w normalnych temperaturach otoczenia.

**10.3. Możliwość występowania niebezpiecznych reakcji**

Nie są znane reakcje niebezpieczne.

**10.4. Warunki, których należy unikać**

żadne/żaden

**10.5. Materiały niezgodne**

Nie istnieją żadne informacje.

**10.6. Niebezpieczne produkty rozkładu**

Nie są znane niebezpieczne produkty rozkładu.

**SEKCJA 11: Informacje toksykologiczne****11.1. Informacje dotyczące skutków toksykologicznych****Toksyczność ostra**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

Nr CAS	Nazwa chemiczna	Metoda	Dawka	Gatunek	Źródło
68891-38-3	Alcohols, C12-14, ethoxylated, sulfates, sodium salts				
	doustna	LD50	> 2000 mg/kg	Szczur	OECD-401
	skórna	LD50	> 2000 mg/kg	Szczur	OECD-402
55406-53-6	3-Iod-2-propinylbutylcarbamat				
	doustna	ATE	500 mg/kg		
	wziewna para	ATE	3 mg/l		
	wziewna aerozol	ATE	0,5 mg/l		
2682-20-4	2-Methyl-2H-isothiazol-3-on				
	doustna	ATE	100 mg/kg		
	skórna	ATE	300 mg/kg		
	wziewna para	ATE	0,5 mg/l		
	wziewna aerozol	ATE	0,05 mg/l		

**Działanie drażniące i żrące**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

Efekt podrażnienia skóry: nie drażniący.

Drażniące działanie na oczy: lekko podrażniający.

**Działanie uczulające**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

Działanie uczulające na drogi oddechowe lub skórę: Nie wywołuje uczuleń.

## Karta charakterystyki

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

## Lederreiniger Mild

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 6 z 8

**Działanie toksyczne na narządy docelowe - narażenie jednorazowe**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

**Działanie toksyczne na narządy docelowe - narażenie powtarzalne**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

**Rakotwórczość, mutagenność, działanie szkodliwe na rozrodczość**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

**Zagrożenie spowodowane aspiracją**

W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione.

**Informacja uzupełniająca do badań**

Mieszanina nie została zaklasyfikowana jako niebezpieczna w myśl rozporządzenia (WE) nr. 1272/2008 [CLP].

**SEKCJA 12: Informacje ekologiczne****12.1. Toksyczność**

Produkt nie jest: Ekotoksyczne.

Nr CAS	Nazwa chemiczna	Metoda	Dawka	[h]   [d]	Gatunek	Źródło
	Toksyczność dla organizmów wodnych					
68891-38-3	Alcohols, C12-14, ethoxylated, sulfates, sodium salts					
	Ostra toksyczność dla ryb	LC50	> 1 - 10 mg/l	96 h	Brachydanio rerio	OECD 203
	Ostra toksyczność alg	ErC50 mg/l	> 10 - 100	72 h	Desmodesmus subspicatus	OECD 201
	Ostra toksyczność skorupiaki	EC50	> 1 - 10 mg/l	48 h	Daphnia magna (duża pchła wodna)	OECD 202
	Toksyczność dla ryb	NOEC	1,2 mg/l			QSAR
	Toksyczność skorupiaki	NOEC	1,2 mg/l			QSAR
55406-53-6	3-Iod-2-propinylbutylcarbammat					
	Ostra toksyczność dla ryb	LC50	0,145 mg/l	96 h	Oncorhynchus mykiss (Pstrąg tęczowy)	OECD 203
	Ostra toksyczność alg	ErC50	0,049 mg/l	72 h	Pseudokirchneriella subcapitata	OECD 201
	Ostra toksyczność skorupiaki	EC50	0,47 mg/l	48 h	Daphnie	OECD 202
	Ostra toksyczność bakterii		8,2 g O2/g	3 h	Osad czynny	OECD 209

**12.2. Trwałość i zdolność do rozkładu**

Produkt nie został przetestowany.

Nr CAS	Nazwa chemiczna	Metoda	Wartość	d	Źródło
	Oceny				
68891-38-3	Alcohols, C12-14, ethoxylated, sulfates, sodium salts				
	aerob; OECD TG 301 A		> 70%	28	
	leicht biologisch abbaubar				

**12.3. Zdolność do bioakumulacji**

Produkt nie został przetestowany.

**12.4. Mobilność w glebie**

Produkt nie został przetestowany.

**12.5. Wyniki oceny właściwości PBT i vPvB**

Produkt nie został przetestowany.

## Karta charakterystyki

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

### Lederreiniger Mild

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 7 z 8

#### 12.6. Inne szkodliwe skutki działania

Nie istnieją żadne informacje.

#### Informacja uzupełniająca

Unikać uwolnienia do środowiska.

### SEKCJA 13: Postępowanie z odpadami

#### 13.1. Metody unieszkodliwiania odpadów

##### Zalecenia

Nie odprowadzać do kanalizacji i zbiorników wodnych. Gospodarka odpadami zgodnie z obowiązującymi przepisami.

##### Usuwanie zanieczyszczonych opakowań i zalecane środki czyszczące

Opłukać w dużej ilości wody. Całkowicie opróżnione opakowania mogą być wykorzystywane do przeróbki.

### SEKCJA 14: Informacje dotyczące transportu

#### Transport lądowy (ADR/RID)

##### 14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN:

Ładunek bezpieczny w świetle przepisów transportowych.

#### Transport wodny śródlądowy (ADN)

##### 14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN:

Ładunek bezpieczny w świetle przepisów transportowych.

#### Transport morski (IMDG)

##### 14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN:

Ładunek bezpieczny w świetle przepisów transportowych.

#### 14.6. Szczególne środki ostrożności dla użytkowników

Nie istnieją żadne informacje.

#### 14.7. Transport luzem zgodnie z załącznikiem II do konwencji MARPOL 73/78 i kodeksem IBC

nie dotyczy

### SEKCJA 15: Informacje dotyczące przepisów prawnych

#### 15.1. Przepisy prawne dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska specyficzne dla substancji i mieszaniny

##### Informacje dotyczące przepisów UE

##### Informacja uzupełniająca

Należy przestrzegać: 850/2004/EC, 79/117/EEC, 689/2008/EC  
Rozporządzenie (WE) nr. 648/2004 w sprawie detergentów

##### Przepisy narodowe

Klasa zagrożenia wód (D): 1 - lekkie zanieczyszczenie wody

#### 15.2. Ocena bezpieczeństwa chemicznego

Dla substancji w tej mieszaninie nie przeprowadzono oceny bezpieczeństwa.

### SEKCJA 16: Inne informacje

##### Zmiany

Ta karta zawiera zmiany poprzedniej wersji w sekcji (ach): 1.

##### Skróty i akronimy

ADR: Accord européen sur le transport des marchandises dangereuses par Route

**Karta charakterystyki**

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006

**Lederreiniger Mild**

Wydrukowano dnia: 28.08.2017

Strona 8 z 8

(European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)

IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods

IATA: International Air Transport Association

GHS: Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals

EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances

ELINCS: European List of Notified Chemical Substances

CAS: Chemical Abstracts Service

LC50: Lethal concentration, 50%

LD50: Lethal dose, 50%

**Wydźwięk zdań R (Numer i pełny opis)**

- |       |   |
|-------|---|
| 22    | Działa szkodliwie po połknięciu.  |
| 23/24 | Działa toksycznie przez drogi oddechowe i w kontakcie ze skórą.           |
| 34    | Powoduje oparzenia.   |
| 37    | Działa drażniąco na drogi oddechowe.                                      |
| 38    | Działa drażniąco na skórę.  |
| 41    | Ryzyko poważnego uszkodzenia oczu.  |
| 43    | Może powodować uczulenie w kontakcie ze skórą.                            |
| 48    | Stwarza poważne zagrożenie zdrowia w następstwie długotrwałego narażenia. |
| 50    | Działa bardzo toksycznie na organizmy wodne.                              |

**Wydźwięk zdań H- i EUH (Numer i pełny opis)**

- |        |   |
|--------|---|
| H301   | Działa toksycznie po połknięciu.  |
| H302   | Działa szkodliwie po połknięciu.  |
| H311   | Działa toksycznie w kontakcie ze skórą.                                     |
| H314   | Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu.                     |
| H315   | Działa drażniąco na skórę.  |
| H317   | Może powodować reakcję alergiczną skóry.                                    |
| H318   | Powoduje poważne uszkodzenie oczu.  |
| H330   | Wdychanie grozi śmiercią.   |
| H331   | Działa toksycznie w następstwie wdychania.                                  |
| H335   | Może powodować podrażnienie dróg oddechowych.                               |
| H372   | Powoduje uszkodzenie narządów poprzez długotrwałe lub powtarzane narażenie. |
| H400   | Działa bardzo toksycznie na organizmy wodne.                                |
| H410   | Działa bardzo toksycznie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.  |
| H412   | Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.         |
| EUH210 | Karta charakterystyki dostępna na żądanie.                                  |

**Informacja uzupełniająca**

Informacje podane w tej karcie charakterystyki odpowiadają naszej najlepszej wiedzy w momencie oddawania do druku. Informacje powinny dawać punkty odniesienia do bezpiecznego obchodzenia się zawartego w tym arkuszu o zachowaniu środków ostrożności produktu w przypadku jego magazynowania, obrabiania, transportu i usunięcia. Danych nie należy przenosić na inne produkty. Jeśli produkt zostanie zmieszany lub przetworzony z innymi materiałami, dane tego arkusza o zachowaniu ostrożności nie są przenośne nie bez pozwolenia na w ten sposób sporządzony nowy materiał.

*(Informacje dotyczące niebezpiecznych składników zostały zaczerpnięte z aktualnie obowiązujących kart charakterystyk dostarczonych przez poddostawców.)*